

**Gesamtansicht des Vorgangs 2441****22.02.2017**

Neubeschaffung

Auftragssumme	Antragsteller	Vertragsnummer	Art	Land	WLF
120.000,00	Barbari Andrea		DL	BBT übergreifend	WF 3

Status: zugestimmt / approvato Bergmeister Konrad / 2017-Mar-08 13:22

Beschaffungsgegenstand

Revisione Legale dei Conti Italia - Austria periodo 2017 - 2019

Im Beschaffungsplan nicht vorgesehen**Begründung**

revisione legale dei conti

Dokumente[Modello DETERMINA CONTRARRE AP267 \(3\) \(2\).docx](#)**Status Bereichsleiter**

zugestimmt / approvato Pentore Enrico / 2017-Feb-22 08:53

Kommentar Bereichsleiter**Auftragsbestätigung****Status Controlling**

zugestimmt / approvato Zanforlin Fiorenzo / 2017-Feb-23 09:44

Kommentar Controlling**Anhang Controlling**[Modello DETERMINA CONTRARRE AP267 \(3\) \(2\).docx](#)**Status Beschaffung**

zugestimmt / approvato Mazzucato Arturo Piero / 2017-Feb-23 15:12

Kommentar Beschaffung**Anhang Beschaffung****Status BWK 1****Kommentar BWK 1****Anhang BWK1****Status BWK 2****Kommentar BWK 2****Anhang BWK2****Status Vorstand 1**

zugestimmt / approvato Zurlo Raffaele / 2017-Mär-02 08:46

Kommentar Vorstand 1**Anhang Vorstand 1****Status Vorstand 2**

zugestimmt / approvato Bergmeister Konrad / 2017-Mar-08 13:22

Kommentar Vorstand 2

Anhang Vorstand 2

Kommentar Archivierung

Dokument Archivierung

Verantwortlicher für die Vergabe Mazzucato Arturo Piero

Vertragsverwalter Barbari Andrea

**Verantwortlicher für die
Ausführungsphase**

Bauleiter

Drucken

BESCHAFFUNGSBESCHLUSS

DETERMINA A CONTRARRE



Eisenbahnachse München – Verona
BRENNER BASISTUNNEL

Beschaffungsbeschluss Nr. xxxx

1. Beantragende Stelle

Verwaltung u. Bilanz

2. Auftragsbezeichnung

Gesetzliche Rechnungsprüfung und buchhalterische Prüfung der Geschäftsjahre 2017-2018-2019

3. Gegenstand und Merkmale des Auftrags

Gegenstand ist Durchführung der gesetzlichen Rechnungsprüfung gemäß Art. 2409 bis des ital. Zivilgesetzbuchs, in der Fassung des Art. 14 des G.v.D. Nr. 39 vom 27.10.2010, und die Rechnungsprüfung gemäß Art. 14 Abs. 1 lit. b idgF.), sowie die Überprüfung der vom österreichischen Standort für die daraus folgenden Verpflichtungen erstellten Steuerbilanz. Der Leistungsgegenstand ist ferner im Dokument „Leistungsbeschreibung“ weiter detailliert. Der vergabegegenständliche Auftrag für die gesetzliche Rechnungsprüfung muss für die Geschäftsjahre 2017, 2018, 2019 ausgeführt werden.

4. Begründung des Auftrages

Pflicht zur gesetzlichen Rechnungsprüfung gemäß Art. 14 G.v.D. Nr. 39 vom 27. Jänner 2010, für Aktiengesellschaften und diesen gleichgestellte Europäische Gesellschaften.

5. Vorgeschlagenes Vergabeverfahren und Zuschlagskriterium

Die gegenständlichen Leistungen werden mittels Offenes Verfahren und mit dem Auswahlkriterium des technisch und wirtschaftlich günstigsten Angebots (Bestbieterprinzip), gemäß Artikel 95, Absatz 3 Buchstabe b) des G.v.D. Nr. 50 vom 18. April 2016 vergeben.

Es werden die folgenden Auswahlkriterien festgelegt:

Asse ferroviario Monaco – Verona
GALLERIA DI BASE DEL BRENNERO

Determina a contrarre n. xxxx

1. Struttura richiedente

Amministrazione e Bilancio

2. Denominazione dell'affidamento

Revisione legale dei conti e controllo contabile esercizi 2017-2018-2019

3. Oggetto e caratteristiche dell'incarico

Il presente incarico prevede l'effettuazione del Servizio di Revisione legale dei conti ai sensi dell'art. 2409 bis del Codice civile così come modificato dall'art. 14 del D.Lgs. 27/10/2010 n. 39 ed il Servizio di controllo contabile come previsto dall'art. 14 citato Comma 1 lettera b e s.m.i.), nonché il Servizio di verifica del Bilancio fiscale redatto dalla sede austriaca per gli adempimenti conseguenti. L'oggetto della prestazione è ulteriormente dettagliato nel documento "Descrizione delle prestazioni". L'incarico di revisione legale oggetto del presente affidamento dovrà essere realizzato per gli esercizi 2017, 2018, 2019.

4. Motivazioni dell'affidamento

Obbligo di Legge della Revisione legale dei conti ai sensi dell'art. 14 del D.Lgs. 27 gennaio 2010 N. 39, per le Società per Azioni e le Società Europee a queste assimilate.

5. Procedura e criterio di aggiudicazione proposti

Le prestazioni in oggetto saranno affidate mediante procedura aperta e con criterio di aggiudicazione dell'offerta economicamente più vantaggiosa, ai sensi dell'articolo 95 comma 3 lettera b) del D. Lgs. 18 Aprile 2016, n. 50.

Vengono fissati i seguenti criteri di selezione:

BESCHAFFUNGSBESCHLUSS

DETERMINA A CONTRARRE



"Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit": Gesamtumsatz mit einer Gesamtsumme von nicht weniger als Euro 1.000.000,00, dokumentierbar unter Bezugnahme auf die Summe der besten 3 Geschäftsjahre des dem Datum der Veröffentlichung der gegenständlichen Ausschreibung vorhergehenden Fünfjahreszeitraums

Technische und berufliche Leistungsfähigkeit: Ausführung des Auftrages als "Schlüsselperson für die gesetzliche Rechnungsprüfung von Seiten eines Fachexperten mit Universitätsabschluss in Wirtschaft, der seit mindestens 10 Jahren in dem vom Gv.D. Nr. 39/2010 idgF. vorgesehenen Register der Rechnungsprüfer in Italien eingetragen ist; Ausführung von Seiten des Fachexperten als Unterzeichner des Prüfberichtes in den letzten drei, der gegenständlichen Ausschreibung vorausgegangenen Jahren, von nicht weniger als zwanzig Aufträgen betreffend die gesetzliche Rechnungsprüfung, bei öffentlichen oder privaten Einrichtungen bzw. Gesellschaften

Erfüllung des Auftrages als „Ansprechpartner Österreich“ von Seiten eines Subjektes mit Universitätsabschluss in Wirtschaft, das seit mindestens 10 Jahren in dem vom Art. 23 A-QSG vorgesehenen Register der Rechnungsprüfer in Österreich eingetragen ist und das als Unterzeichner des Prüfberichtes in den letzten drei, der gegenständlichen Ausschreibung vorausgegangenen Jahren, nicht weniger als zwanzig Aufträge betreffend die gesetzliche Rechnungsprüfung, bei öffentlichen oder privaten Einrichtungen bzw. Gesellschaften ausgeführt hat.

Es werden folgende Kriterien für die Punktevergabe festgelegt:

Capacità economica e finanziaria: Euro 1.000.000,00 documentabile con riferimento alla somma dei migliori 3 esercizi nel quinquennio precedente la data di pubblicazione del bando di gara.

Capacità tecniche e professionali: espletamento dell' incarico di "Responsabile chiave della revisione legale" da parte di un soggetto laureato in discipline economiche, iscritto al Registro dei revisori legali in Italia previsto dal D. Lgs. n. 39/2010 e ss.mm.. da almeno 10 anni, che negli ultimi tre anni antecedenti la data di pubblicazione del bando di gara abbia svolto, in qualità di firmatario, un numero di incarichi di revisione legale dei conti non inferiore, complessivamente a venti presso enti e/o società pubbliche o private.

L'incarico di "Referente lato Austria" deve essere espletato da un soggetto laureato in discipline economiche, iscritto al Registro dei revisori legali in Austria ai sensi dell'art. 23 A-QSG da almeno 10 anni, che negli ultimi tre anni antecedenti la data di pubblicazione del bando di gara abbia svolto, in qualità di firmatario, un numero di incarichi di revisione legale dei conti non inferiore, complessivamente a venti presso enti e/o società pubbliche o private.

Vengono fissati i seguenti criteri di attribuzione dei punteggi:

BESCHAFFUNGSBESCHLUSS

DETERMINA A CONTRARRE



A – QUALITATIVES ANGEBOT / OFFERTA QUALITATIVA		Punktezahl Punteggi
A.1	ORGANISATION, QUALIFIKATIONEN UND ERFAHRUNGEN DES TATSÄCHLICH EINGESETZTEN PERSONALS / ORGANIZZAZIONE, QUALIFICHE ED ESPERIENZE DEL PERSONALE CHE SARÀ EFFETTIVAMENTE UTILIZZATO NELL'APPALTO	30
A.2	METHODOLOGISCHE ANGEBOTSMERKMALE / CARATTERISTICHE METODOLOGICHE DELL'OFFERTA	30
B – NACHLASS AUF DIE PREISOBERGRENZE / RIBASSO SUL PREZZO POSTO A BASE D'ASTA		40
SUMME / TOTALE (A+B)		100

Die Bewertungskriterien, anhand derer die oben genannten Punkte vergeben werden, sind in der vollständigen Ausschreibung festgehalten.

I criteri motivazionali sulla scorta dei quali verranno attribuiti i punteggi sopra indicati, saranno indicati nel bando di gara.

6. Ort der Leistungsdurchführung

Bozen - Innsbruck

6. Luogo di esecuzione della prestazione

Bolzano - Innsbruck

7. Leistungszeitraum / Leistungsfrist

Geschäftsjahre 2017, 2018, 2019

7. Durata / termine di esecuzione della prestazione

esercizi 2017, 2018, 2019

8. Geschätzter Auftragswert (netto)

€ 120.000,00

8. Importo presunto dell'incarico (netto)

€ 120.000,00

9. Vorgeschlagene Sicherstellungsmittel

Vom Auftragnehmer der gegenständlichen Ausschreibung wird der Besitz einer Berufshaftpflichtversicherungspolizze, gemäß den im Auftragsschreiben enthaltenen Angaben, verlangt.

9. Mezzi di garanzia proposti

All'affidatario del presente appalto verrà richiesto il possesso di una polizza per la responsabilità professionale secondo quanto indicato nella lettera d'incarico.

10. Finanzmittel

Die Finanzmittel sind im Budget 2017 unter dem Projektcode OIKORF006 vorgesehen.

10. Risorse Finanziarie

Le risorse sono comprese nel Budget 2017 con codice progetto OIKORF006

11. Vorgeschlagener Mitarbeiter für die Vertragsabwicklung

11. Collaboratore proposto per la gestione del Contratto

BESCHAFFUNGSBESCHLUSS

DETERMINA A CONTRARRE



Andrea Barbari

**12. Vorgeschlagener Mitarbeiter für die Funktion des
Verfahrensverantwortlichen für die
Ausführungsphase**

Dott. Enrico Pentore

Andrea Barbari

**12. Collaboratore proposto per la funzione di
Responsabile del procedimento per la fase
esecutiva.**

Dott. Enrico Pentore

Verfahrensverantwortlicher für die Vergabe / Responsabile del procedimento in fase di aggiudicazione: Avv. Arturo Piero Mazzucato	
Vom Vorstand digital genehmigt (vgl. beigeschlossener Genehmigungsablauf) Approvato dal Consiglio di Gestione tramite sistema informatizzato (cfr. flusso di autorizzazione allegato)	
Vom Aufsichtsrat (falls erforderlich) genehmigt (Angabe des Beschlusses) Approvato (se necessario) dal Consiglio di Sorveglianza (indicazione Delibera di approvazione)	